



# ΗΜΕΡΕΣ ΕΡΕΥΝΑΣ 2022



## Πέμπτη 19/5

- **17:00 Χαιρετισμός Προέδρου ΤΞΓΜΔ, Καθηγητή Σ. Λίβα**
- **17:05 Χαιρετισμός Πρύτανη Ι.Π., Καθηγητή Α. Φλώρου**
- **17:10 Γκενέ** "Μετεπεξεργασία Μηχανικά Μεταφρασμένου Κειμένου και Επαγγελματίες Μεταφραστές. Η συμβολή της εκπαίδευσης στη μείωση του φόρτου και τη βελτίωση της ποιότητας"
- **17:25 Κατσιμπίρη** "Διερεύνηση των βασικών παραγόντων που επηρεάζουν την επιχειρηματική επίδοση μεταφραστών και διερμηνέων που ασκούν επιχειρηματική δραστηριότητα στην Ελλάδα."
- **17:40 Καραντζή** "Ακουστική περιγραφή σε ξενόγλωσσες μικρού μήκους ταινίες animation σε συνδυασμό με μία πολυαισθητηριακή προσέγγιση."
- **18:20 Καρφή** "Σύγκριση μεταφρασμάτων του Δον Κιχώτη στα ελληνικά."
- **18:05 Κοζομπόλης.** "Όψεις της δεοντικής τροπικότητας στη νομική γλώσσα και μετάφραση του Δικαίου του Ανταγωνισμού της ΕΕ."
- **18:35 Σιούκα** "Στο έλεος των λέξεων": Ο Ντύλαν Τόμας στα ελληνικά γράμματα-μετάφραση, ποίηση/πεζογραφία, κριτική."
- **18:50 Σκιαδοπούλου** "Μεταφράζοντας τον τρόμο: μία αντιπαραβολική μελέτη της μετάφρασης του μυθιστορήματος τρόμου "It" του Stephen King, και του υποτιτλισμού της αντίστοιχης ταινίας, από πραγματολογική, διαπολιτισμική και ψυχολογική σκοπιά."
- **19:05 Δελημπανίδου** "Σύγκριση ταυτόχρονης διερμηνείας χωρίς κείμενο και ταυτόχρονης διερμηνείας με κείμενο."
- **19:20 Σαράφη** "Διδάσκοντας Αγγλική Γλώσσα με όχημα την Τέχνη: μία πρόταση διαφοροποιημένης διδασκαλίας και δημιουργίας εκπαιδευτικού υλικού για μαθητές Α'θμιας και Β'θμιας Εκπαίδευσης."

**Θα ακολουθήσει συζήτηση και ερωτήσεις**

Φοιτητές της κατεύθυνσης διερμηνείας θα διερμηνεύουν τις παρουσιάσεις στην αγγλική γλώσσα



# ΗΜΕΡΕΣ ΕΡΕΥΝΑΣ 2022



## Παρασκευή 20/5

- **17:00 Καλφραδοπούλου** "Από το "Turner diaries" στο "Τομέας Χ": Η επανεφεύρεση της ρητορικής του μίσους στον καιρό του διαδικτύου"
- **17:15 Κοτσακίδου** "Η έννοια του εσωτερικού και εξωτερικού εχθρού στον λόγο του ΑΚΡ-Εξέταση και ανάλυση ποιοτικών χαρακτηριστικών πολιτικού λόγου στην Τουρκία μέσα από την κριτική επεξεργασία λόγων του Ρ.Τ. Ερντογάν (2014-2020)."
- **17:30 Μάμαλος** "Η σχέση γεωγραφίας και πολιτισμού στη ζωή και το έργο του Παναγιώτη Ποταγού."
- **17:45 Μουμούρη** ""Μετάφραση και Εκπαίδευση, τα δικαιώματα γλώσσας των αλλόγλωσσων προσφυγικών και μεταναστευτικών πληθυσμών."
- **18:00 Φλωρά** "Linguistic Attitudes of Arvanitika Speakers in Western Attica: Language Death and Revitalization."
- **18:15 Κεραμιδά-Παπαδάτου** "Μια γλωσσολογική προσέγγιση της Γλώσσας του Ξεναγού ως Μέσο Διάδοσης της Πολιτισμικής Κληρονομιάς. Διερευνώντας τον Ξεναγό ως Κατασκευάσμα και Όργανο του Κράτους."
- **18:30 Πολέντας** "China's Relations with Middle East's Middle Powers Since the Arab Uprisings: A Role-Theoretic Approach."
- **18:45 Πετροχείλου** "Σύγκριση ταυτόχρονης διερμηνείας χωρίς κείμενο και ταυτόχρονης διερμηνείας με κείμενο."
- **19:00 Κολέτσου** "Όψεις του Ιράν μέσα από τη δυτική μαζική κουλτούρα, 1973-2020-Μια κριτικά πολιτική ανάλυση του Λόγου των αναπαραστάσεων"

**Θα ακολουθήσει συζήτηση και ερωτήσεις**

Φοιτητές της κατεύθυνσης διερμηνείας θα διερμηνεύουν τις παρουσιάσεις στην αγγλική γλώσσα